

OK 13 PSA & U 21-11-19 SA SAOG.

2011-19



REMIT TO:
Metal Powder Products LLC
 St. Marys Divisions
 P.O. Box 645476
 Pittsburgh, PA 15264-5252
 Phone: (814) 834-2886 Fax: (814) 834-9091

Invoice No 1010089427
 Customer 000935

Bill to :

MAGNA PT S.P.A.
 VIA DEL CICLAMINI 4
 MODUGNO, MODUGNO, BARI I-70026
 Italy

Sold to :

MAGNA PT S.P.A.
 VIA DEL CICLAMINI 4
 MODUGNO, MODUGNO, BARI I-70026
 Italy

SHIPPED FROM ADDRESS:

MPP-FORD ROAD OR
 150 FORD ROAD
 P.O. BOX 520
 ST. MARYS, PA. 15857-0520

MPP WASHINGTON
 879 WASHINGTON ST
 ST. MARYS, PA 15857-0520

Customer PO Number	Invoice Date	Terms	FOB	Ship Via	Sales Person
MULTI	11/15/2019	NET 60	DAP MODUGN		

Item	Part / Description / Details	Quantity	Unit Price	Extended Price
000010	2501243403 GET403 Rev 968 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 01 / GETRAG Shipper: 257417 PO: 5500036934	15,552.0000	0.95259	14,814.68
000020	2501243506 GET506 Rev 968 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper: 257418 PO: 5500036934	12,960.0000	0.91674	11,880.95
000030	2511104301 GET301 Rev 737 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper: 257419 PO: 5500039439	3,888.0000	1.47159	5,721.54

Made In The USA Please Pay In US Dollars	Total Item Price	32,417.17
	Shipping	0.00
	Total Inv Price	\$ 32,417.17

MANUFACTURED IN THE US
 CALL OFF # 97-2019 DATE: 11-21-2019

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 15552
 Quantità effettiva:
 Tipo Imballaggio:
 Quantità Imballi: 6
 Conformità alle schede d'imballo: SI NO
 Data controllo: 21/11/19
 Firma: [Signature]

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 12960
 Quantità effettiva:
 Tipo Imballaggio:
 Quantità Imballi: 5
 Conformità alle schede d'imballo: SI NO
 Data controllo: 21/11/19
 Firma: [Signature]

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 3083
 Quantità effettiva:
 Tipo Imballaggio:
 Conformità alle schede d'imballo: SI NO

Data controllo: 21/11/19
 Authorized Signature: [Signature]
 Firma: [Signature]



Documento di trasporto

Mittente

MPP PRESSO
Svevatrans srl Bonded warehouse
via dei Gerani, 5/9 - 70026 - Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D

Destinatario

MAGNA P.T SPA
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (Ba)

Data consegna

21-11-2019

N° progressivo

883

Trasporto a mezzo

vettore

Causale del trasporto

trasferimento da
mag./vendita

Descrizione dei beni

Part number	Descrizione	Quantità	Fatt. Fornitore
2501243403	Ruote dentate	15552	1010089427
2511104301	Ruote dentate	3888	1010089427
2501243506	Ruote dentate	12960	1010089427

Aspetto esteriore beni

A vista

Numero colli

13

Ora

00:00

Data trasporto

21-11-2019

Vettore

SVEVATRANS SRL
via dei Gerani, 5/9 - 70026 -
Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP.
BZT 2153611D

Annotazioni**Firma conducente****Firma destinatario**

Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (Ba)

21 NOV 2019

Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità

157602



Metal Powder Products Company
St. Marys Division ISO 9001:2000
150 Ford Road, P.O. Box 520
St. Marys, PA 15857-0520
Phone (814) 834-2886 Fax (814) 834-9091

Shipping List 257418
Customer No 000935
Sales Order Shipper

Ship to : MPP C/O BONDED WAREHOUSE SVEVA
VIA DEI GERANI 5-9
MODUGNO, BA 70026-
Italy

Sold to : MAGNA PT S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Ship Date	Customer PO	Sales Order	# of Pkgs	Weight	Ship VIA	Bill of Lading	Freight Charges Are
11/15/2019	5500036934	018435-00	180	0.0000	DSV		DAP MODUGN
Item	Part / Description / Details					Order Quantity	Ship Qty
000001	2501243506 GET506 Rev 968 U/M EA SO Item 1, Release 097 DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG					12,960	12,960
	<input type="checkbox"/> Bronze Bearings <input type="checkbox"/> Stamping NO1 I/S in the Rough MANUFACTURED IN THE US CALL OFF # 97-2019 DATE: 11-21-2019 5 PALLETS						

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINAZIONE

6 2 Speditore / Esportatore N. US 0
METAL POWDER PRODUCTS LLC
ST.MARYS DIVISIONS
P.O.BOX 645476
00000 PITTSBURGH,PA 15264-5252 (.)
p.l. 4118,42000 p.n. 3711,52000 vs 29144,270

B Destinatarlo N. IT 04886850728
MAGNA PT S.P.A.
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO (BA)

14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 ITMLLDU74H08A662T
GUIDO MILELLA
C.SO VITTORIO VENETO, 6/A
70123 BARI

18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto all'arrivo
CAMION IT 0

29 Ufficio di entrata/uscita
IT018100

1 DICHIARAZIONE
IM A

3 Formulari 4 Dist. di carico
1 2
5 Articoli 6 Totale dei colli 7 Numero di riferimento
3 13 1/6415/1/MV/

9 NULLA OSTA al fini dei divieti economici e valutari Il Funzionario
10 Paese ultima destin. 11 Paese transaz./prod. 12 Elementi del valore 13 P.A.C.

15 Paese di spedizione/esportazione U.S.A.
16 Paese di origine U.S.A.

20 Condizioni di consegna DAP MODUGNO 1
22 Moneta ed importo totale fatturato USD 32417,17
23 Tasso di cambio 1,112300
24 Natura della transazione 1 1

30 Localizzazione delle merci F-FE

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-018100

4 N.:00041343X 20/11/19

DATA DI ACCETTAZIONE
DICHIARAZ. TRASMESSA TELEMATICAMENTE
AUTOR. MINISTERIALE DEL

15 Cod.P.sped./esport. 17 Cod.P.destinaz.
a1 US b1 a IT b1 BA

17 Paese di destinazione

BRUNO MILELLA & C SRL
Esemplare per il paese di destinazione

31 Colli e designazione della merc
PX Marchie e numeri - N.contenitori - Quantita' e natura
PALETTE 6 VAL.FATT.:14814,68
RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE
A SCARICO IM/7T NR.175/W DD.26.10.2019
DOGANA DI BARI(FATTURA NR.9757)
CALL OFF NUMBER: 97/2019

32 Articolo 1 N.
33 Codice delle merci 84839081 90 S001

34 Cod.P.di origine a1 US b1
35 Massa lorda (Kg) 2047,02000
36 Preferenze 100
37 REGIME 4071
38 Massa netta (Kg) 1859,22000
39 Contingenti

40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM
7 T-175-W-26102019---IT018100

41 Unita' supplementari
42 Prezzo dell'articolo 13318,96
43 Cod. M.V.

Codice MS 45 Aggustamento 0,00
46 Valore statistico 13318,96

44 Menzioni speciali/ Documenti presentati/ Certificati e autorizzazioni
N380 -US-2019-1010089427
Y023 -IT AEOF 17 1352
N934 -IT-2019
01DI -IT-2019-19100316162069606000001

47 Calcolo delle imposizioni	Tipo	Base imponibile	Alliquota	Importo	NP
	A00	13318.96	2.7 %	359,61	F
	405	13678.57	22 %	3009,29	G
	406	13678.57	22 %	- 3009,29	G
Totale:				359,61	

48 Dilazioni di pagamento 014006M

49 Identificazione del deposito 103242C
B Dati contabili
REG. 4 N.00041343X DEL 20.11.19
CONTO N. 014006M - A 93 N. 013751
EUR. 0,00 G SCAD. 23.12.19 G
EUR. 786,89 F SCAD. 23.12.19 F

50 Obbligato principale N.
Firma:
51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)
rappresentato da:
Luogo e data:

52 Garanzia non valida per
3 CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE
Si delega per il controllo il
53 Ufficio di destinazione (e paese)
Codice

C UFFICIO DI PARTENZA

54 Luogo e data:
BARI 20/11/19
Firma e nome del dichiarante / rappresentante
GUIDO MILELLA
RAPPRESENTANZA DIRETTA
n. Iscriz. albo 0216
STAMPA SU A4 AUT. N.11388/RU DEL 12-06-2012 UFF. IT018100

54 Luogo e data:
BARI 20/11/19
Firma e nome del dichiarante / rappresentante
GUIDO MILELLA
RAPPRESENTANZA DIRETTA
n. Iscriz. albo 0216
STAMPA SU A4 AUT. N.11388/RU DEL 12-06-2012 UFF. IT018100

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI DESTINAZIONE

2 Speditore / Esportatore 8 Destinatario
MAGNA PT S.P.A. N. 04886850728

1 DICHIARAZIONE		
IM	C	A
3 Formulari		BIS
2	2	

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-018100

31 Colli e designazione delle merci PX	Marche e numeri - N.contenitori - Quantita' e natura PALETTE 2 VAL.FATT.:5721,54 RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7T NR.181/B DD.06.11.2019 DOGANA DI BARI(FATTURA NR.9807) CALL OFF NUMBER: 97/2019	32 Articolo	2	33 Codice delle merci	84839081	90	S001		
		34 Cod.P.di origine	a US	b	35 Massa lorda (Kg)	682,40000		36 Preferenze	100
		37 REGIME	4071		38 Massa netta (Kg)	619,80000		39 Contingenti	
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-181-B-06112019---IT018100							

44 Menzioni speciali/ Documenti presentati/ Certificati e autorizzazioni	N380 -US-2019-1010089427 Y023 -IT AEOF 17 1352 N934 -IT-2019 01DI -IT-2019-1910031616206960600001	41 Unita' supplementari		42 Prezzo dell'articolo	5143,88	43 Cod. M.V.	
		Codice MS		45 Aggiustamento	0,00		
		46 Valore statistico		5143,88			

31 Colli e designazione delle merci PX	Marche e numeri - N.contenitori - Quantita' e natura PALETTE 5 VAL.FATT.:11880,95 RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7T NR.184/R DD.14.11.2019 DOGANA DI BARI(FATTURA NR.9819) CALL OFF NUMBER: 97/2019	32 Articolo	3	33 Codice delle merci	84839081	90	S001		
		34 Cod.P.di origine	a US	b	35 Massa lorda (Kg)	1389		36 Preferenze	100
		37 REGIME	4071		38 Massa netta (Kg)	1232,50000		39 Contingenti	
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-184-R-14112019---IT018100							

44 Menzioni speciali/ Documenti presentati/ Certificati e autorizzazioni	N380 -US-2019-1010089427 Y023 -IT AEOF 17 1352 N934 -IT-2019 01DI -IT-2019-1910031616206960600001	41 Unita' supplementari		42 Prezzo dell'articolo	10681,43	43 Cod. M.V.	
		Codice MS		45 Aggiustamento	0,00		
		46 Valore statistico		10681,43			

31 Colli e designazione delle merci	Marche e numeri - N.contenitori - Quantita' e natura	32 Articolo		33 Codice delle merci				
		34 Cod.P.di origine	a	b	35 Massa lorda (Kg)		36 Preferenze	
		37 REGIME			38 Massa netta (Kg)		39 Contingenti	
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente						

44 Menzioni speciali/ Documenti presentati/ Certificati e autorizzazioni		41 Unita' supplementari		42 Prezzo dell'articolo		43 Cod. M.V.	
		Codice MS		45 Aggiustamento			
		46 Valore statistico					

47 Calcolo delle imposizioni	Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	
	A00	5143.88	2.7 %	138.88	F	A00	10681.43	2.7 %	288.40	F	
	405	5282.76	22 %	1162.21	G	405	10969.83	22 %	2413.36	G	
	406	5282.76	22 %	- 1162.21	G	406	10969.83	22 %	- 2413.36	G	
Totale primo articolo:					138,88	Totale secondo articolo:					288,40

Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	Tipo	Importo	MP
					405	6584.86	
					406	-6584.86	
					A00	786.89	
Totale terzo articolo:					T.G.:	786.89	

Esemplare per il paese di destinazione	
C UFFICIO DI PARTENZA	
REG.4 N.00041343X DEL 20-11-2019 A 93 N.013751	

BRUNO MILELLA & C SRL

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 Numero: 41343X del 20/11/2019 - Ufficio: 18100

Totale articoli	3	Totale colli	13	Totale massa lorda	4118,42
Tot. Dir. Acc.	786,89	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	786,89	ID. Telem.	OSLK		
Tot. Dir. Gen.	786,89	Data Conv.	20/11/2019		
			Convalidata da		
Acc. Sospeso		Appuramento			
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE		
Convalida AT	SI	CF Firma	MLLGDU74H08A662T		
Stato AT					
Ragione Sociale AT	MAGNA PT SPA				
Esito CDC	CA	Esito Controllo		Codice Svincolo	1D17XE
				Svincolata da	
Controllo effettuato					
A93 N.	13751	Del	20/11/2019	Piccola cassa	
Quietanza N.		Del			
Discarico N.		Del		Tipo	
A27 N.		Del		Serie	
Rettifica		Del	Causale	Totale Rett.	Prog. Rett.
Rettificata da					
Annullamento		Del		Causale	
Annullata da					
Totale diritti da garantire	0,00				
Destinatario	IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A.				
Codice paese di spedizione	US			Codice paese di destinazione	IT - BA
Importo fatturato	USD 32417,17 (1.11230)				
Spedizionario	ITMLLGDU74H08A662T - GUIDO MILELLA				

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 Numero: 41343X del 20/11/2019 - Ufficio: 18100

SINGOLO: 1

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE
Regime Doganale 4071
Codice paese di origine: US
Preferenze tariffarie: 100
Dati quantitativi della merce: Colli: 6 - Peso lordo: 2047.02 - Peso netto: 1859.22 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 2

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE
Regime Doganale 4071
Codice paese di origine: US
Preferenze tariffarie: 100
Dati quantitativi della merce: Colli: 2 - Peso lordo: 682.4 - Peso netto: 619.8 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 3

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE
Regime Doganale 4071
Codice paese di origine: US
Preferenze tariffarie: 100
Dati quantitativi della merce: Colli: 5 - Peso lordo: 1389.0 - Peso netto: 1232.5 - Qnta suppl.: n.d.